

# Oralprophylaxe & Kinderzahnheilkunde

## Herausgeber

Deutsche Gesellschaft für Zahn-, Mund- und Kieferheilkunde e.V. und Deutsche Gesellschaft für Kinderzahnheilkunde

## Organschaft

Deutsche Gesellschaft für Zahnerhaltung e.V.  
Deutsche Gesellschaft für Kinderzahnheilkunde  
Die Zeitschrift wurde gegründet und bis 1996 herausgegeben vom Verein für Zahnhygiene e.V.; sie wird weiterhin von diesem gefördert.

## Schriftleitung

Prof. Dr. Hans-Jürgen Gölzow, (verantwortlich)  
Zentrum für Zahn-, Mund- und Kieferheilkunde (ZMK)  
Martinistr. 52, UKE, 20246 Hamburg, Tel. 0 40/428 03 32 97

Prof. Dr. Norbert Krämer  
Neukreut 8, 91054 Erlangen, Tel. 0 91 31/5 40 98

Dr. Matthias Lehr, Verein für Zahnhygiene e.V.,  
Feldbergstr. 40, 64293 Darmstadt, Tel. 0 61 51/89 48 14

## Verlag

Deutscher Ärzte-Verlag GmbH  
Dieselstraße 2, D-50859 Köln  
Postfach 40 02 54, D-50832 Köln

Zurzeit gilt Anzeigenpreisliste Nr. 4,  
gültig ab 01. 01. 2005

## Geschäftsführung

Jürgen Fuhrer, Dieter Weber

## Leiter Geschäftsbereich Zahnmedizin

Norbert Frotzheim  
Frotzheim@aerzteverlag.de, <http://www.aerzteverlag.de>

## Herstellung

Vitus Graf, Tel. 0 22 34/70 11-270, [Graf@aerzteverlag.de](mailto:Graf@aerzteverlag.de)  
Alexander Krauth, Tel. 0 22 34/70 11-278, [Krauth@aerzteverlag.de](mailto:Krauth@aerzteverlag.de)

## Verantwortlich für den Anzeigenteil

Renate Peters, Tel. 0 22 34/70 11-379, [Peters@aerzteverlag.de](mailto:Peters@aerzteverlag.de)

## Vertrieb

Nicole Schiebahn, Tel. 0 22 34/70 11-218, [Schiebahn@aerzteverlag.de](mailto:Schiebahn@aerzteverlag.de)

## Datenübermittlung Anzeigen

ISDN (0 28 31) 396-313, -314

## Verlagsrepräsentanten

**Nord/Ost:** Götz Kneiseler, Uhländstr. 161, 10719 Berlin, Tel.:  
0 30/88 68 28 73, Fax: 0 30/88 68 28 74, E-Mail: [kneiseler@aol.com](mailto:kneiseler@aol.com)

**Mitte/Südwest:** Dieter Tenter, Schanzenberg 8a, 65388 Schlangenbad,  
Tel.: 0 61 29/14 14, Fax: 0 61 29/17 75, E-Mail: [d.tenter@t-online.de](mailto:d.tenter@t-online.de)

**Süd:** Ratko Gavran, Raunterstr. 45, 76437 Rastatt,  
Tel.: 0 72 22/96 74 85, Fax: 0 72 22/96 74 86, E-Mail:  
[Gavran@gavran.de](mailto:Gavran@gavran.de)

## Abonnement

Oralprophylaxe & Kinderzahnheilkunde erscheint viermal jährlich.  
Jahresbezugspreis Inland € 59,-. Für Mitglieder der DGZMK jährlich  
€ 40,40. Ermäßigter Preis für Studenten € 45,-. Jahresbezugspreis  
Ausland € 64,12. Einzelheftpreis € 14,75. Preise inkl. Porto und 7 % MwSt.  
Die Kündigungsfrist beträgt 6 Wochen zum Ende des Kalenderjahres.  
Gerichtsstand Köln.

## Herstellung

Deutscher Ärzte-Verlag GmbH, Köln

## Urheber- und Verlagsrecht

Die Zeitschrift und alle in ihr enthaltenen einzelnen Beiträge und Ab-  
bildungen sind urheberrechtlich geschützt. Mit Annahme des Manuskriptes  
gehen das Recht der Veröffentlichung sowie die Rechte zur Übersetzung,  
zur Vergabe von Nachdruckrechten, zur elektronischen Speicherung in  
Datenbanken, zur Herstellung von Sonderdrucken, Fotokopien und  
Mikrokopien an den Verlag über. Jede Verwertung außerhalb der durch das  
Urheberrechtsgesetz festgelegten Grenzen ist ohne Zustimmung des Ver-  
lags unzulässig.

© Copyright by Deutscher Ärzte-Verlag GmbH, Köln

**IA-MED** Mitglied der Arbeitsgemeinschaft Leseranlyse medi-  
nischer Zeitschriften e. V.

ISSN 1614-2217

 **Deutscher  
Ärzte-Verlag**

in Kooperation mit

**Deutscher  
Zahnärzte  
Verlag** DÄV GmbH

## Editorial / Editorial

45

## Originalbeiträge / Original Studies

### Bereich Oralprophylaxe:

#### > E. Erdogan, S. Effenberger, U. Schiffner

Der Einfluss des Zähneputzens auf die zur Kariesrisikodiagnostik  
bestimmte Milchsäurebildung bei Kindern im Vorschulalter

*The effect of tooth brushing on the outcome of a diagnostic test  
on the lactate formation capability in preschool children*

51

#### > R. Seemann, A. Kison, K.-R. Jahn

Reduzierung oraler Schwefelverbindungen nach Anwendung eines  
Ultraschall-Zungenreinigers

*Reduction of oral volatile sulphur compounds after application  
of an ultrasonic tongue cleaner*

56

### Bereich Kinderzahnheilkunde:

#### > M. Kalwitzki, R. Rosendahl, D. Axmann, R. Weiger

Erinnerungsvermögen kindlicher Patienten nach Prophylaxeaufklärung  
mit und ohne Verknüpfung negativer Konsequenzen

*Memory effects concerning preventive information in paediatric patients  
with and without connecting negative personal consequences*

61

#### > S. Danielzik, S. Pust, B. Landsberg, M.J. Müller

Einfluss sozio-ökonomischer Faktoren auf die frühe Manifestation  
des Übergewichts

*Impact of socio-economic factors on the manifestation  
of overweight in children*

68

## Übersicht / Review Article

#### > B. Willershausen, A. Callaway, A. Pistorius, B. Schulz-Dobrick

Der Einfluss moderner Ernährungsgewohnheiten auf die Mundgesundheit

*The influence of modern dietary habits on oral health*

72

## Berichte aus der Gesellschaft

#### > C. Beyer

Strukturierte Fortbildung: Bericht aus dem laufenden APW-Curriculum  
Kinder- und Jugendzahnheilkunde, Serie 4

79

## Neues aus der DGK / DGK-News

#### > N. Krämer

Neues aus der Deutschen Gesellschaft für Kinderzahnheilkunde  
(DGK-News)

82

## Tagungsbericht

#### > V. Bürkle

APW-Continuum in einer Praxis: Schwerpunkt Kinderzahnheilkunde

84